

**Mobilisation des ressources nationales; 1940:**

- Application, *d.* 170
- Fils de cultivateur, *d.* 314
- Province de Québec, *dép. de doc.* 351
- M. b.* 80; *1re l.* 270; *2e l. mo.* 283, reprise du *déb.* 294, *suiv. du déb.* 315, 355, vote, pairs, 379; *3e l.* 380, *a.* 384, *s.* 418

**Moncton (N.-B.):**

- V. **Robinson** (L'hon. Clifford William)

**Monette** (Effie Euphemia Shannon):

- Div. b.* S3; *1re l.* 195; *2e, 3e l. a.* 211, *s.* 418

**Montarville** (P.Q.):

- V. **Beaubien** (L'hon. Charles-Philippe)

**Montréal** (P.Q.):

- V. **Terminus**, *etc.*

**Morand** (L'hon. Lucien), La Salle (P.Q.):

- Accords fiscaux entre le Dominion et les provinces, *b.* 16; *2e l.* 208
- Alliance canadienne (Cie d'assurance), Constitution en corporation, *b.* A4; *1re l.* 222; *2e l.* 237, *ren. au c.* 238, *rap. du c.* 248; *3e l. a.* 249
- Contrat entre Sa Majesté le Roi et la corporation de la cité d'Ottawa (Ont.), autorisation, *b.* 11; *2e l.* 180, 184
- Mobilisation des ressources nationales, *m. b.* 80; *2e l. pair,* 379

**Munitions et approvisionnements:**

- V. **Bananes; Production anglaise, etc.; Production de guerre; Saguenay Transmission, etc.; Usines de guerre**

**Murdock** (L'hon. James), Parkdale (Ont.):

- Assistance à l'agriculture des Prairies, 1939, *m. b.* 14; *2e l. mo.* 115, 117
- Chili, Brésil et Argentine, Accords commerciaux, message de la Chambre des communes, restrictions collectives *ren. au c.* 86, *rap. du c. a.* 90
- Commission canadienne du blé, 1935, *m. b.* 13; *2e l.* 146
- Contrat entre Sa Majesté le Roi et la corporation de la cité d'Ottawa (Ont.), autorisation, *b.* 11; *2e l.* 178, *ren. au c. mo.* 182
- Crédits supplémentaires de guerre, Défense et sécurité nationales, aide à Sa Majesté, *b.* 19; *2e l.* 142
- Effort de guerre du Canada, Production et enrôlement, *dos. dis.* 65
- Emblavures (Réduction des), *b.* 12; *2e l. rem. à plus tard,* 113
- Fidelity Life Assurance Co. Saskatchewan Life Insurance Co., changement de nom, *b. C.*, *rap. de c. ren.* 113, nouveau *ren. au c.* 136

**Murdock** (L'hon. James)—*Fin*

- Greffier des *Procès-Verbaux* et des *Journaux* en langue française du Sénat, *ren. au c. de l'é. de la nomination proposée,* 134
- Information publique, *av. de q.* 169
- Instruction militaire, Prétendues exemptions frauduleuses, *d.* 188
- Mobilisation des ressources nationales, *m. b.* 80; *2e l. mo.* 294, reprise du *déb.* 313
- Poinçonnage des métaux précieux, *m. b.* 121; *2e l.* 403
- Régie interne et comptabilité, *c.* absence de *rap.* 166
- Règlement, suspension, *mo.* 408
- Réintégration dans les emplois civils, *b.* 5; *2e l.* 224; *3e l.* 240
- Règlement, suspension, *mo.* 408
- Revue "Time", article, *q.* de privilège, 253
- Risques de guerre, assurance, *b.* 56, message à la Chambre des communes, 385
- Séance secrète de la Chambre des communes, 61
- Séances du Sénat, *dis.* 93
- Subventions supplémentaires aux Provinces maritimes, payement, *b.* 17; *3e l.* 187
- Taffert (William), *div. b.* E4, pétition, *rap. du c.* 249, *rap. minoritaire,* 268, *é.* 277; *2e l. mo.* ajournement, 282, 393, *3e l. ren.* 404, *a.* 410
- Terres destinées aux anciens combattants, Etablissement, aide, *b.* 65; *3e l.* 272
- Travaux du Sénat, *dis.* 158
- Zwingle (Vincent), *b. I.*, pétition, *rap. du c.* 249

**Murdock** (Marguerite Elsie Ramsay):

- Div. b.* D3; *1re l.* 174; *2e, 3e l. a.* 188, *s.* 418

**Murphy** (Irene Coadic):

- Div. b. H,* *1re l.* 107; *2e, 3e l. a.* 112, *s.* 417

## N

**Naphte:**

- V. **Inspection du pétrole, etc.**

**Navires:**

- Construction, corporation de l'Etat, *d.* 214

**Nazis:**

- V. **Village tchègue, etc.**

**Newman** (Elsie May Cape):

- Div. b. T3;* *1re l.* 195; *2e, 3e l. a.* 211, *s.* 418

**Nipissing** (Ont.):

- V. **Gordon** (L'hon. George)

**Nom:**

- V. **Fidelity Life Assurance Co.**